

OPTIMA/JPOINT HANDGUN MOUNTS - OPTIMA/JP MOUNT FOR RUGER AUTO

EGW Optima/JPoint/Delta Point Mount. Simply remove the rear sight on your gun and replace it with the EGW mount in order to mount your Optima, J-Point or Delta Point red-dot sight. No alterations are required. You can take our mount off and replace your rear sight at any time. Mounting hardware included.



Attributes

- Name: OPTIMA/JP MOUNT FOR RUGER AUTO
- Manufacturer: EGW
- Product no.: 296000347
- Mfr. No.: 49420
- Color: Black
- Make: Ruger
- Material: -
- Model: -
- Model Number: -
- Delivery weight: 0.015kg
- Shipping height: 10mm
- Shipping width: 76mm
- Shipping length: 127mm
- UPC: 841370107254

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für die EGW Optima/JPoint/Delta Point Halterung](#)
- [English: Safety Instruction Guide for OPTIMA/JPOINT HANDGUN MOUNTS](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Montage EGW Optima/JPoint/Delta Point](#)
- [Italiano: Guida alla Sicurezza per il Montaggio EGW per Optima/JPoint/Delta Point](#)
- [Suomi: OPTIMA/JPOINT HANDGUN MOUNTS EGW OPTIMA/JP MOUNT FOR RUGER AUTO Käyttöohjeet](#)
- [Český: Návod na bezpečné používání montáže EGW Optima/JPoint/Delta Point](#)

Sicherheitshinweise für die EGW Optima/JPoint/Delta Point Halterung

Einleitung

Vielen Dank, dass du dich für die EGW Optima/JPoint/Delta Point Halterung entschieden hast. Diese Anleitung bietet wichtige Informationen zur sicheren Verwendung, Installation und Entsorgung des Produkts. Bitte lese die folgenden Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um sicherzustellen, dass du das Produkt sicher und effektiv nutzen kannst.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass du die Halterung nur für die vorgesehenen Zwecke verwendest.
- Halte das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfe regelmäßig die Halterung auf Beschädigungen oder Abnutzungserscheinungen.
- Verwende die Halterung nur mit kompatiblen Optima, JPoint oder Delta Point Rotpunktvisieren.
- Achte darauf, dass alle Teile korrekt montiert sind, bevor du das Produkt verwendest.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Vergewissere dich, dass die Waffe nicht geladen ist, bevor du die Halterung installierst oder entfernst.
- Trage immer geeignete Schutzausrüstung, wie z.B. eine Schutzbrille, während der Installation.
- Befolge die Anweisungen zur Installation genau, um das Risiko von Fehlfunktionen zu minimieren.
- Verwende die Halterung nicht, wenn sie beschädigt oder defekt ist.
- Informiere dich über die Gesetze und Vorschriften in deinem Land oder deiner Region bezüglich der Verwendung von Waffen und Zubehör.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. **Entferne die Kimme** deiner Waffe, indem du die entsprechenden Schrauben löst.
2. **Setze die EGW Halterung** an die Stelle der entfernten Kimme und richte sie korrekt aus.
3. **Befestige die Halterung** mit dem mitgelieferten Montagematerial. Stelle sicher, dass alle Schrauben fest angezogen sind.
4. **Montiere dein Optima, JPoint oder Delta Point Rotpunktvisier** auf der Halterung gemäß den spezifischen Anweisungen des Visierherstellers.
5. **Überprüfe die Montage** vor der Nutzung der Waffe, um sicherzustellen, dass alles sicher und stabil ist.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge die Halterung und alle Verpackungsmaterialien gemäß den örtlichen Vorschriften für Elektroschrott.
- Achte darauf, dass keine Teile in die Umwelt gelangen, insbesondere wenn sie aus Kunststoff oder Metall bestehen.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung kannst du dich an den Hersteller oder den Händler wenden, bei dem du das Produkt erworben hast. Beachte, dass alle Produkte über einen EUbasierten Kontakt für Sicherheitsanfragen verfügen sollten.

Abschluss

Die Sicherheit steht an erster Stelle. Bitte befolge diese Anweisungen sorgfältig, um die sichere Verwendung deiner EGW Optima/JPoint/Delta Point Halterung zu gewährleisten. Bei Fragen oder Bedenken wende dich bitte an den entsprechenden Ansprechpartner.

Safety Instruction Guide for OPTIMA/JPOINT HANDGUN MOUNTS

Introduction

Thank you for choosing the EGW Optima/JPoint/Delta Point Mount for your Ruger Auto handgun. This guide provides important safety information and instructions to ensure the proper and safe use of your product. Please read this guide carefully before installation and use.

General Safety Guidelines

- Ensure that the mount is compatible with your specific handgun model.
- Always handle firearms with care and follow basic gun safety rules.
- Use the mount only with approved reddot sights: Optima, JPoint, or Delta Point.
- Inspect the mount and hardware for any signs of damage before installation.
- Keep the mount and associated tools out of reach of children and unauthorized users.
- If you experience any issues with the mount, stop using it immediately and consult a professional.

Specific Safety Precautions for Use

- Do not modify the mount or your firearm in any way that could compromise safety.
- Ensure that the firearm is unloaded before attempting to install or remove the mount.
- Avoid using the mount in wet or extreme weather conditions unless it is specifically rated for such use.
- If you notice any instability or movement of the mount during use, discontinue use and check for proper installation.
- Follow the manufacturer's recommendations for the reddot sight you are using with the mount.

Instructions for Installation and Usage

1. Preparation:

- Ensure the firearm is unloaded and pointed in a safe direction.
- Gather all necessary tools and the mounting hardware included with the product.

2. Removing the Rear Sight:

- Carefully remove the existing rear sight from your Ruger Auto handgun. Follow the manufacturer's instructions for your specific model.

3. Installing the EGW Mount:

- Align the EGW mount with the mounting holes on your handgun.
- Insert the provided screws into the holes and tighten securely using the appropriate tool. Do not overtighten, as this may damage the mount or firearm.

4. Mounting the RedDot Sight:

- Attach your Optima, JPoint, or Delta Point reddot sight to the EGW mount according to the sight's installation instructions.
- Ensure that the sight is securely fastened and properly aligned.

5. Final Checks:

- Doublecheck all screws and connections to ensure everything is secure.
- Conduct a function check of your firearm to ensure proper operation with the new mount.

Disposal Instructions

- Dispose of any packaging materials responsibly, following local regulations for waste disposal.
- If the mount is damaged beyond repair, dispose of it in accordance with local electronic waste disposal guidelines.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the installation or use of the EGW Optima/JPoint/Delta Point Mount, please contact your local retailer or visit the manufacturer's website for support.

Conclusion

By following these safety instructions and guidelines, you can ensure a safe and effective experience with your EGW Optima/JPoint/Delta Point Mount. Always prioritize safety and consult professionals if you are uncertain about any aspect of installation or usage. Thank you for your attention to these important safety measures.

Guide de Sécurité pour le Montage EGW Optima/JPoint/Delta Point

Introduction

Merci d'avoir choisi le montage EGW Optima/JPoint/Delta Point pour votre arme. Ce produit est conçu pour faciliter l'installation de votre viseur point rouge Optima, JPoint ou Delta Point. Veuillez lire attentivement ce guide de sécurité pour garantir une utilisation sûre et efficace.

Directives Générales de Sécurité

- Assurez-vous que votre arme est déchargée avant toute manipulation.
- Ne laissez jamais votre arme sans surveillance, surtout si elle est équipée d'un viseur.
- Évitez d'utiliser le produit dans des conditions extrêmes (températures élevées, humidité excessive).
- Vérifiez régulièrement le montage pour toute usure ou dommage.
- Gardez le produit hors de portée des enfants et des personnes non autorisées.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Ne modifiez pas le montage ou votre arme sans consulter un professionnel qualifié.
- Assurez-vous que le montage est correctement fixé avant d'utiliser votre arme.
- Ne dépassez pas les limites de poids recommandées pour votre viseur.
- En cas de dysfonctionnement ou de bruit anormal, cessez immédiatement l'utilisation et faites inspecter le produit.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

Installation

1. **Retrait de la hausse :**
 - Dévissez la hausse de votre arme en suivant les instructions du fabricant.
2. **Installation du montage :**
 - Placez le montage EGW sur le rail de votre arme.
 - Assurez-vous que le montage est bien aligné et que tous les trous de vis sont accessibles.
 - Fixez le montage à l'aide des vis fournies. Serrez fermement, mais sans excès pour éviter d'endommager le produit.
3. **Installation du viseur :**
 - Suivez les instructions spécifiques de votre viseur pour l'installation.
 - Assurez-vous que le viseur est bien fixé et aligné correctement.

Utilisation

- Vérifiez toujours le montage avant chaque utilisation.
- Utilisez le viseur conformément aux instructions du fabricant pour garantir une utilisation sécurisée.
- En cas de besoin, retirez le montage et remettez la hausse d'origine sans difficulté.

Instructions de Mise au Rebut

- Ne jetez pas le produit avec les ordures ménagères.
- Suivez les réglementations locales pour le recyclage et la mise au rebut des équipements d'armement.
- Contactez votre municipalité pour des conseils sur la mise au rebut des matériaux spécifiques.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant l'utilisation de ce produit, veuillez consulter le site web du fabricant ou contacter leur service à la clientèle.

Merci de respecter ces directives de sécurité pour garantir une expérience d'utilisation optimale et sécurisée avec votre montage EGW Optima/JPoint/Delta Point.

Guida alla Sicurezza per il Montaggio EGW per Optima/JPoint/Delta Point

Introduzione

Grazie per aver scelto il Montaggio EGW per Optima/JPoint/Delta Point. Questo prodotto è progettato per garantire un'installazione sicura e semplice del tuo punto rosso su armi Ruger. È importante seguire attentamente le istruzioni di sicurezza e utilizzo per garantire un'esperienza sicura e soddisfacente.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il prodotto solo come indicato nel manuale.
- Controlla regolarmente il montaggio per eventuali segni di usura o danni.
- Non utilizzare il prodotto se noti anomalie o difetti.
- Tieni il prodotto e i suoi componenti fuori dalla portata dei bambini.
- In caso di emergenza, contatta le autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Installazione:** Segui le istruzioni di installazione passo dopo passo. Un'installazione errata può compromettere la sicurezza.
- **Utilizzo:** Assicurati che il montaggio sia ben fissato prima di utilizzare l'arma.
- **Controllo:** Effettua un controllo visivo del montaggio prima di ogni utilizzo.
- **Condizioni Ambientali:** Evita di utilizzare l'arma in condizioni meteorologiche estreme che potrebbero influenzare il montaggio.
- **Manutenzione:** Pulisci e controlla regolarmente il montaggio per garantire che funzioni correttamente.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. **Rimuovere il mirino posteriore:** Utilizza gli strumenti appropriati per rimuovere il mirino posteriore dalla tua arma.
2. **Posizionare il montaggio:** Allinea il montaggio EGW con la base dell'arma, assicurandoti che sia posizionato correttamente.
3. **Fissare il montaggio:** Utilizza l'hardware di montaggio incluso per fissare il montaggio in posizione. Assicurati che sia serrato ma non eccessivamente.
4. **Installare il punto rosso:** Segui le istruzioni specifiche per installare il tuo punto rosso Optima, JPoint o Delta Point sul montaggio.
5. **Controllo finale:** Dopo l'installazione, verifica che tutto sia sicuro e stabile prima di utilizzare l'arma.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Segui le normative locali per lo smaltimento dei materiali di imballaggio e dei componenti del prodotto.
- Non gettare il montaggio o i suoi componenti nell'ambiente. Utilizza i punti di raccolta autorizzati per il riciclaggio.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per domande o preoccupazioni relative alla sicurezza del prodotto, contatta il tuo rivenditore o il produttore. Assicurati di avere il numero di modello e la prova di acquisto a portata di mano per facilitare l'assistenza.

Ricorda che la sicurezza è fondamentale. Segui queste istruzioni e linee guida per garantire un utilizzo sicuro e responsabile del tuo Montaggio EGW per Optima/JPoint/Delta Point.

OPTIMA/JPOINT HANDGUN MOUNTS EGW

OPTIMA/JP MOUNT FOR RUGER AUTO Käyttöohjeet

Johdanto

Tervetuloa OPTIMA/JPOINT HANDGUN MOUNTS EGW OPTIMA/JP MOUNT FOR RUGER AUTO tuotteen käyttöohjeeseen. Tämä ohje tarjoaa tärkeitä tietoja tuotteen turvallisesta käytöstä ja asentamisesta. Lue kaikki ohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöä varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käytön.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain aikuisille ja että sitä ei käytetä lasten ulottuvilla.
- Tarkista tuote ennen käyttöä. Jos havaitset vaurioita tai puutteita, älä käytä tuotetta.
- Käytä vain valmistajan suosittamaa asennustekniikkaa ja laitteita.
- Varmista, että kaikki kiinnikkeet ja osat ovat kunnolla paikallaan ennen käyttöä.
- Älä yritä muuttaa tai modifioida tuotetta ilman valmistajan lupaa.

Erityiset turvallisuusohjeet käytön aikana

- Käytä tuotetta vain sen tarkoitettussa käyttötarkoituksessa.
- Vältä tuotteen käyttöä äärimmäisissä sääolosuhteissa, kuten voimakkaassa sateessa tai lumisateessa.
- Pidä tuote puhtaana ja huolehdi sen kunnossapidosta.
- Varmista, että ase on turvallisesti kiinnitetty ennen käyttöä.
- Älä käytä tuotetta, jos se ei toimi odotetusti.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Poista takanäkö varovasti.
2. Kiinnitä EGWkiinnike paikalleen.
3. Asenna Optima, JPoint tai Delta Point punapiste kiinnikkeeseen.
4. Varmista, että kaikki osat ovat tiukasti paikallaan ennen käyttöä.
5. Testaa tuotteen toiminta varmistaaksesi, että se toimii oikein.

Hävittämishohjeet

- Hävitä tuote paikallisten jätteiden käsittelyohjeiden mukaisesti.
- Älä heitä tuotetta tavallisten kotitalousjätteiden joukkoon.
- Kierrätä mahdolliset muovi ja metalliosat erikseen, jos mahdollista.

Lisätietoja ja tuki

Jos tarvitset lisätietoja tai tukea, ota yhteyttä valmistajaan tai tarkista heidän verkkosivustonsa. Varmista, että kysymyksesi liittyvät tuotteen turvallisuuteen ja käyttöön.

Yhteenveto

Noudattamalla näitä ohjeita voit varmistaa OPTIMA/JPOINT HANDGUN MOUNTS EGW OPTIMA/JP MOUNT FOR RUGER AUTO tuotteen turvallisen ja tehokkaan käytön. Muista aina olla varovainen ja tarkistaa tuote ennen käyttöä.

Návod na bezpečné používání montáže EGW Optima/JPoint/Delta Point

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili montáž EGW Optima/JPoint/Delta Point pro zbraň Ruger Auto. Tento dokument obsahuje důležité informace o bezpečném používání produktu, pokyny k instalaci a další důležité informace pro zajištění vaší bezpečnosti a bezpečnosti ostatních.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím produktu si důkladně přečtěte tento návod.
- Ujistěte se, že montáž je kompatibilní s vaší zbraní.
- Zkontrolujte montáž pravidelně, zda nedošlo k poškození nebo opotřebení.
- Používejte montáž pouze pro zamýšlený účel.
- Dbejte na to, aby byla montáž správně nainstalována, aby se předešlo nehodám.

Specifická bezpečnostní opatření při použití

- Montáž je určena pouze pro dospělé osoby. Děti by se měly tomuto produktu vyhýbat.
- Nenechávejte montáž v dosahu dětí nebo nezletilých osob.
- Při manipulaci se zbraní vždy dodržujte základní bezpečnostní pravidla.
- Pokud si nejste jisti správnou instalací, obraťte se na odborníka.

Pokyny k instalaci a používání

1. Příprava na instalaci

- Zkontrolujte, zda máte všechny potřebné nástroje a montážní hardware, který je součástí balení.
- Ujistěte se, že zbraň je vybitá a bezpečná.

2. Odstranění zadního mířidla

- Pomocí vhodného nástroje odstraňte zadní mířidlo z vaší zbraně.

3. Instalace montáže

- Umístěte montáž EGW na místo, kde bylo zadní mířidlo.
- Upevněte montáž pomocí dodaného montážního hardware.

4. Kontrola instalace

- Ujistěte se, že je montáž pevně a bezpečně připevněna.
- Zkontrolujte, zda není žádná vůle nebo pohyb.

5. Použití kolimátoru

- Nainstalujte svůj Optima, JPoint nebo Delta Point kolimátor na montáž podle pokynů výrobce kolimátoru.
- Před použitím zkontrolujte, zda je kolimátor správně nastaven.

6. Údržba

- Pravidelně kontrolujte montáž a kolimátor na známky opotřebení nebo poškození.
- Čistěte montáž a kolimátor podle pokynů výrobce.

Pokyny k likvidaci

- Při likvidaci montáže dodržujte místní předpisy o odpadech.
- Pokud je montáž poškozená nebo nefunkční, nevyhazujte ji do běžného odpadu. Zkontrolujte možnosti recyklace nebo speciální sběrné akce.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy, obavy nebo hlášení o nebezpečných produktech se obraťte na příslušné úřady nebo službu zákaznické podpory. Ujistěte se, že máte k dispozici informace o produktu, včetně názvu, výrobce a čísla modelu.

Děkujeme, že dbáte na bezpečnost a užíváte si používání montáže EGW Optima/JPoint/Delta Point.